

Inhalt.

	Seite
Einleitung	413
I. Geschichte des Originaltextes	414
1. Der Text von Fortis	—
2. Der Vuk'sche Text	418
3. Der Text der Spalätiner Handschrift	421
Anhang. Pisma 1.	424
Pisma 2.	431
Pisma 3. (Asanaginica)	432
Anmerkungen	435
II. Geschichte der Übersetzungen	442
1. Übersetzung von Fortis	—
2. Deutsche Übersetzung vom Jahre 1775	444
3. Französische Übersetzung	447
4. Goethe's Übersetzung	450
5. Übersetzung von Talvj	456
6. Andere Übersetzungen	458
Anhang. 1. Über die ‚morlackischen‘ Dichtungen in Herder's „Volksliedern“	459
2. Über die Gräfin Rosenberg	460
3. Aus den Briefen von Talvj an B. Kopitar	462